



CURE-TB

Los pacientes pueden llamar gratis, para obtener información sobre su atención médica, desde cualquier parte de Estados Unidos o de México.

Desde Estados Unidos, marque:
1-800-789-1751

Desde México, marque:
001-800-789-1751

¡Nuestros servicios son
CONFIDENCIALES Y GRATUITOS!

.....

Patients may call our toll-free number to obtain information on access to care from anywhere within the United States and Mexico.

From the U.S., call:
1-800-789-1751

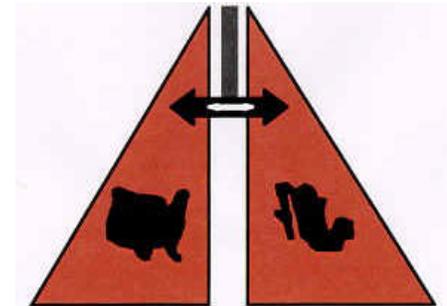
From Mexico, call:
001-800-789-1751

Our services are
CONFIDENTIAL AND FREE!

CURE-TB
3851 Rosecrans St.
P.O. Box 85222, MS P511D
San Diego, CA 92186-5222

CURE-TB

*Un Programa Binacional
de Referencias de Tuberculosis*



.....

¿Qué hace cuando sus
pacientes de Tuberculosis
se trasladan a Estados
Unidos?

.....



CURE-TB

UN PROGRAMA BINACIONAL DE REFERENCIAS DE TUBERCULOSIS

¿Qué es CURE-TB?

CURE-TB es un programa de referencias para pacientes con tuberculosis y sus contactos que viajan entre México y Estados Unidos. Los servicios están disponibles en todo México y Estados Unidos para todos los pacientes y trabajadores de salud. Este programa proporciona orientación directa a los pacientes y facilita el intercambio de información entre los trabajadores de salud de México y Estados Unidos.

El Programa CURE-TB tiene su sede en el Programa de Control de Tuberculosis del Departamento de Servicios Humanos y de Salud del Condado de San Diego.

¿Cuál es el objetivo principal del Programa CURE-TB?

El objetivo principal del Programa CURE-TB es el de mejorar la continuidad de la atención para pacientes con tuberculosis activa y sus contactos que viajan entre México y Estados Unidos.

**El Control de la Tuberculosis
no tiene fronteras**



¿Qué tipos de referencias pueden enviar los trabajadores de salud de México al Programa CURE-TB?

Referencias para:

- ◆ Pacientes con tuberculosis activa o sospecha de tuberculosis que se trasladan o permanecen más de un mes en Estados Unidos.
- ◆ Contactos que viajan entre México y Estados Unidos.
- ◆ Contactos que vivan en Estados Unidos y hayan estado expuestos a un caso confirmado de tuberculosis en México.
- ◆ Notificación de una persona, posible fuente de infección, que viva en Estados Unidos y haya estado en contacto con un caso confirmado, bajo tratamiento en México.
- ◆ Solicitudes de historia clínica del paciente mientras vivió en Estados Unidos, si se proporciona suficiente información para localizar al proveedor de atención médica en Estados Unidos.

Nota: La información disponible podrá incluir resultados de baciloscopias, radiológicos, cultivos y pruebas de sensibilidad además de la historia clínica y de tratamiento.

Para enviar una referencia o para solicitar tarjetas de información para pacientes o materiales, llame a nuestro personal del Programa CURE-TB.

Teléfono: 001-800-789-1751
(Desde México)
Fax: (619) 692-8020

¿Quién tiene acceso a los servicios del Programa CURE-TB?

1. **Trabajadores de Salud:** cualquier trabajador de salud de México o de Estados Unidos puede referir a un paciente al Programa CURE-TB. Si las referencias son iniciadas por personal de salud ajeno a las instituciones oficiales, el Programa CURE-TB notificará a la Jurisdicción Sanitaria a donde pertenece el paciente. Este enlace es esencial para reforzar las actividades de control de tuberculosis que efectúan las autoridades de salud.
2. **Pacientes:** se aconseja a los pacientes que llamen a nuestro número telefónico gratuito para solicitar información sobre tuberculosis y sobre cómo obtener atención médica en México o en Estados Unidos.

¿Cómo puedo obtener servicios del Programa CURE-TB?

Nuestro personal del Programa CURE-TB podrá asistirle si Ud.: envía por FAX una forma de referencia completa al número (619) 692-8020 o si llama al Teléfono 001-800-789-1751 desde México.

¿Cuál es el propósito del número 001-800 del Programa CURE-TB?

El propósito del número telefónico gratuito 001-800-789-1751 para llamar desde cualquier parte de México o 1-800-789-1751 para llamar desde cualquier parte de Estados Unidos es el de eliminar barreras para la comunicación. Los pacientes pueden utilizar el número para cualquier pregunta relacionada con la continuidad de su atención o sobre cómo obtener atención en cualquier lado de la frontera. Los trabajadores de salud que no tengan acceso a servicio telefónico de larga distancia pueden utilizar el número para iniciar referencias al Programa CURE-TB o para preguntar sobre el estado de pacientes que va refirieron.